

Rekabet Kurumu Başkanlığından,

REKABET KURULU KARARI

Dosya Sayısı : 2011-2-264 (Devralma)
Karar Sayısı : 11-37/776-242
Karar Tarihi : 16.06.2011

A. TOPLANTIYA KATILAN ÜYELER

Başkan : Prof. Dr. Nurettin KALDIRIMCI
Üyeler : Doç. Dr. Mustafa ATEŞ, İsmail Hakkı KARAKELLE,
Doç. Dr. Cevdet İlhan GÜNAY, Murat ÇETİNKAYA, Reşit
GÜRPINAR

B. RAPORTÖRLER: Erdem AYGÜN, Özgür Can ÖZBEK

C. BİLDİRİMDE

BULUNAN : - Robert Bosch GmbH
Temsilcisi: Derya GENÇ ve Av. Ceren ALTINÖZ
Levent Cad. Yeni Sülün Sokak No:1 34330
Beşiktaş/ İstanbul

D. TARAFLAR : - Robert Bosch GmbH
Robert-Bosch-Platz 1
70839 Gerlingen-Schillerhöhe ALMANYA

- Oystar Holding GmbH
Lorenzstrasse 6,
76297 Stutensee, ALMANYA

E. DOSYA KONUSU: Hüttlin GmbH'nin hisselerinin tamamının ve Manesty'ye ait tüm varlıkların Robert Bosch GmbH ve iştirakleri tarafından devralınması işlemine izin verilmesi talebi.

F. DOSYA EVRELERİ: Kurum kayıtlarına 27.05.2011 tarih ve 4069 sayı ile giren bildirim üzerine, 4054 sayılı Rekabetin Korunması Hakkında Kanun'un 7. maddesi ile 2010/4 sayılı "Rekabet Kurulu'ndan İzin Alınması Gereken Birleşme ve Devralmalar Hakkında Tebliğ" in ilgili hükümleri uyarınca yapılan inceleme sonucu düzenlenen 09.06.2011 tarih ve 2011-2-264/Öİ-11-359.EA sayılı Birleşme/Devralma Ön İnceleme Raporu, 10.06.2011 tarih ve REK.0.06.00.00-120/359 sayılı Başkanlık Önergesi ile 11-37 sayılı Kurul toplantısında görüşülerek karara bağlanmıştır.

G. RAPORTÖRLERİN GÖRÜŞÜ: İlgili raporda özetle; söz konusu devralma işleminin, 4054 sayılı Rekabetin Korunması Hakkında Kanun ve 2010/4 sayılı "Rekabet Kurulu'ndan İzin Alınması Gereken Birleşme ve Devralmalar Hakkında Tebliğ" kapsamında bir devralma işlemi olduğu; bununla birlikte söz konusu işlemin, tek başına ya da birlikte hakim durum yaratmaya veya hakim durumu daha da güçlendirmeye yönelik olarak, ülkenin bütünü yahut bir kısmında rekabetin önemli ölçüde azaltılması sonucunu doğuran bir işlem olmaması nedeniyle 4054 sayılı Kanun'un 7 nci maddesi çerçevesinde bildirim konusu işleme izin verilmesi gerektiği ifade edilmiştir.

H. İNCELEME VE DEĞERLENDİRME

H.1. İşlemin Konusu, Tarafları ve Ciro Bilgileri

İşlemin konusunu, Robert Bosch GmbH (Bosch) ve iştirakleri tarafından, Hüttlin GmbH (Hüttlin)'nin hisselerinin tamamının ve Manesty'ye ait tüm varlıkların devralınması işlemi oluşturmaktadır.

11-37/776-242

Dosya mevcudu bilgilerden; Bosch Grubunun faaliyet alanlarının otomotiv ve endüstriyel teknoloji, tüketici ürünleri ve inşaat teknolojilerinden oluştuğu anlaşılmıştır. Hüttlin ve Manesty ise farmasötik ürünlere ilişkin işleme makineleri ve teknolojileri alanında faaliyet gösteren teşebbüslerdir. Hüttlin, özellikle öğütme ve kurutma makineleri ile iştilgal ederken, Manesty özellikle presleme ve tabletlerin kaplanması ile iştilgal etmektedir.

Tarafların ciro bilgilerine ilişkin olarak ise aşağıdaki bilgiler elde edilmiştir:

Bosch Grubu 2010 mali yılında 47,3 milyar Avro tutarında satış gerçekleştirmiştir. Bosch Grubu şirketleri 350'den fazla iştilrak ile 60'dan fazla ülkede faaliyet göstermektedir. Türkiye'de de farklı alanlarda faaliyet gösteren Bosch Grubu 2010 yılında yaklaşıkmilyar TL ciro elde etmiştir.

Merkezi Almanya'da bulunan ve 2010 yılında dünya çapında 27,5 milyon Avro ciro elde eden Hüttlin aynı dönemde Türkiye'demilyon T L ciro elde etmiştir.

Merkezi Birleşik Krallık'ta bulunan ve 2010 yılında dünya çapında 21,1 milyon Avro ciro elde eden Manesty aynı dönemde Türkiye'demilyon TL ciro elde etmiştir.

H.2. İlgili Pazar

H.2.1. İlgili Ürün Pazarı

Bosch Grubunun kontrolüne geçecek olan Hüttlin ve Manesty sadece farmasötik ürünlere ilişkin işleme makineleri ve teknolojileri alanlarında faaliyet göstermektedir. Değerlendirmeyi değiştirmeyeceği gerekçesiyle, dosya kapsamında kesin bir ilgili pazar tanımı yapılmasına gerek olmadığı, bununla birlikte dosya mevcudu bilgi ve belgeler çerçevesinde devre konu ekonomik birimlerin faaliyet gösterdiği "*farmasötik ürünlere ilişkin işleme makineleri ve teknolojileri*" pazarının ilgili ürün pazarı olarak ele alınabileceği düşünülmüştür.

H.2.2. İlgili Coğrafi Pazar

İlgili ürünün üretimi, dağıtımı ve satışının bölgesel farklılık göstermemesi nedeniyle ilgili coğrafi pazarın "Türkiye" olarak tespit edilebileceği düşünülmektedir.

H.3. Değerlendirme

H.3.1. İşlemin Niteliği Açısından Yapılan Değerlendirme

2010/4 sayılı Tebliğin 5 inci maddesinin birinci fıkrasının (b) bendine göre;

"Bir veya daha fazla teşebbüsün tamamının ya da bir kısmının doğrudan veya dolaylı kontrolünün, hisse ya da mal varlığının satın alınmasıyla, sözleşmeyle veya diğer bir yolla bir ya da daha fazla teşebbüs veya halihazırda en az bir teşebbüsü kontrol eden bir ya da daha fazla kişi tarafından devralması"

birleşme veya devralma sayılan haller arasında yer almaktadır.

Dosya mevcudu bilgi ve belgelere göre, Hüttlin'in hisselerinin ve Manesty'nin varlıklarının tamamı Bosch Grubunun kontrolüne geçecektir. Bu bilgiler doğrultusunda başvuru konusu işlemin, 2010/4 sayılı Tebliğ kapsamında bir devralma işlemi olduğu kanaatine varılmıştır.

H.3.2. İşlemin Bildirimi Açısından Yapılan Değerlendirme

2010/4 sayılı Tebliğin 7 nci maddesinin birinci fıkrasında;

"...a) İşlem taraflarının Türkiye ciroları toplamının yüz milyon TL'yi ve işlem taraflarından en az ikisinin Türkiye cirolarının ayrı ayrı otuz milyon TL'yi veya

11-37/776-242

90

b) İşlem taraflarından birinin dünya cirosunun beş yüz milyon TL'yi ve diğer işlem taraflarından en az birinin Türkiye cirosunun beş milyon TL'yi, aşması halinde söz konusu işlemin hukuki geçerlilik kazanabilmesi için Kuruldan izin alınması zorunludur..."

ifadeleri yer almaktadır.

Söz konusu işlemin izne tabi olup olmadığının tespiti açısından her bir ilgili teşebbüsün ve bu ilgili teşebbüslere bağlı işlem taraflarının Türkiye ve Dünya cirolarına Tablo 1'de yer verilmiştir.

Tablo 1: İşlem taraflarının cirolarını gösterir tablo

İlgili Teşebbüs	İşlem Tarafına Dahil Ekonomik Birimler	Cirolar (Milyon TL)	
		Dünya	Türkiye
Bosch, BPS ve BPT	Bosch Grubu	93.840
Hüttlin ve Manesty	Hüttlin ve Manesty	97
Toplam		93.937	1584,35

Buna göre söz konusu işlemde;

100

- İşlem taraflarından Bosch Grubunun dünya cirosunun 500 milyon TL'yi geçmesi,
- Diğer işlem tarafı olan Hüttlin ve Manesty'nin Türkiye cirosunun ise 5 Milyon TL'yi geçmesi

nedeniyle 2010/4 sayılı Tebliğin 7 nci maddesi çerçevesinde dosya konusu işlemin hukuki geçerlilik kazanabilmesi için Rekabet Kurulundan izin alınması zorunludur.

H.3.3. 4054 sayılı Kanun'un 7 nci Maddesi Açısından Değerlendirme

110

Dosya konusu işlemde etkilenecek pazar farmasötik ürünlere ilişkin işleme makineleri ve teknolojileri pazarıdır. Bu pazarda devralan taraf olan Bosch Grubunun ve devre konu Hüttlin ve Manesty'nin faaliyetleri bulunmaktadır. İşlem taraflarının faaliyet göstermiyor olması nedeniyle söz konusu pazarın herhangi bir alt ya da üst pazarının işlemde etkileneceği düşünülmemiştir. İlgili pazara ilişkin verilere ise Tablo 2'de yer verilmiştir.

Tablo 2: Farmasötik ürünlere ilişkin işleme makineleri ve teknolojileri pazarı

2010	Dünya (Milyon Avro)	Avrupa (Milyon Avro)	Türkiye (Milyon TL)
Toplam Pazar Hacmi			
Bosch			
Hüttlin			
Manesty			

Tablo 2'de yer alan verilerden dosya konusu işlem neticesinde ilgili pazarda yoğunlaşma olacağı anlaşılmıştır. Ancak, işlem neticesinde devralan taraf olan

11-37/776-242

Bosch Grubunun ilgili pazardaki pazar payı yaklaşık %....'a çıkacaktır. Bu nedenle işlem sonrasında ilgili pazarın rekabetçi yapısında kayda değer değışiklik yaşanmayacağı kanısına varılmıştır.

120

I. SONUÇ

Düzenlenen rapora ve incelenen dosya kapsamına göre; dosya konusu işlemin 4054 sayılı Kanun'un 7. maddesi ve bu maddeye dayanılarak çıkarılan 2010/4 sayılı "Rekabet Kurulundan izin Alınması Gereken Birleşme ve Devralmalar Hakkında Tebliğ" kapsamında izne tabi olduğuna, işlem sonucunda aynı Kanun maddesinde belirtilen nitelikte hakim durum yaratılmasının veya mevcut hakim durumun güçlendirilmesinin ve böylece rekabetin önemli ölçüde azaltılmasının söz konusu olmaması nedeniyle işleme izin verilmesine OYBİRLİĞİ ile karar verilmiştir.

130